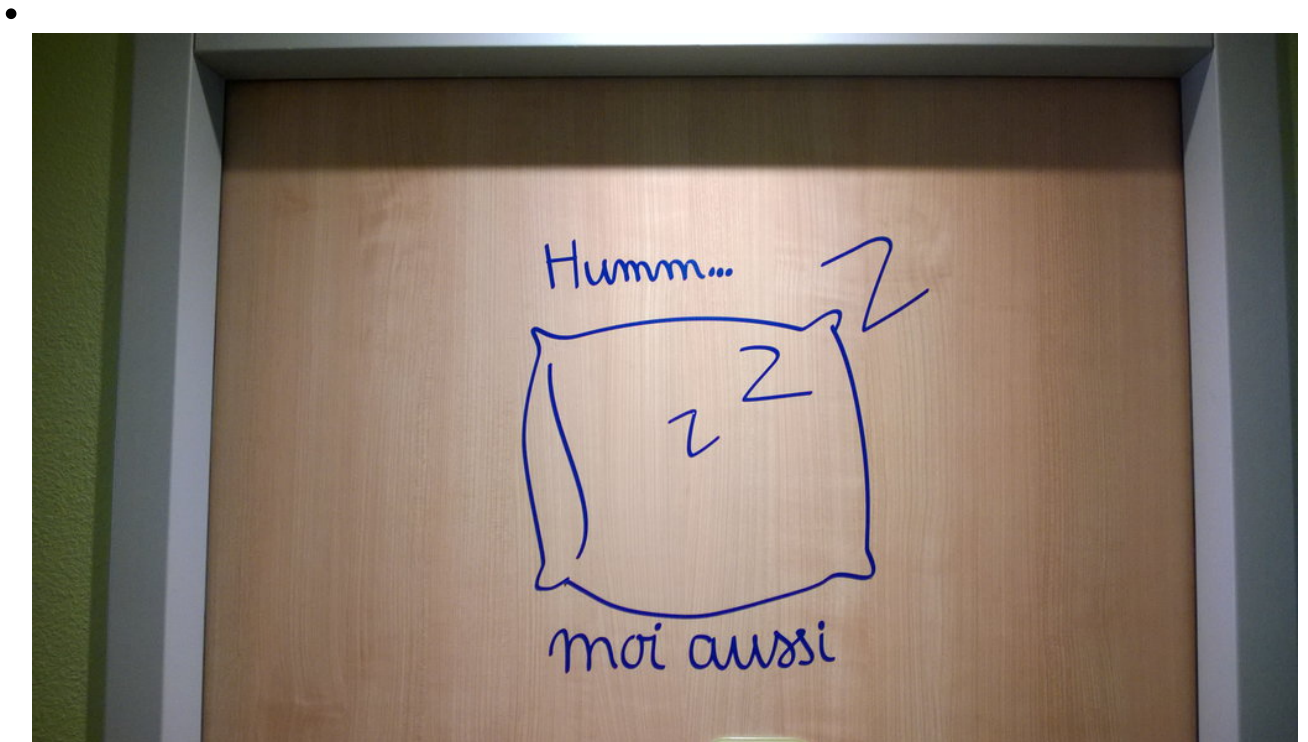


2017 Südfrankreich (Vias Plage, Languedoc-Roussillon)





•



•





Während Deutschland die Lust am Blitzmarathon zu verlieren scheint, wird er europaweit sogar intensiviert. Auf Initiative des europäischen Verkehrspolizei-Netzwerks Tispol findet seit dem 17. und noch bis zum 23. April in 22 Ländern der "Speed-Marathon" statt. Daran nehmen auch viele jener deutschen Landesbehörden teil, die auf den deutschen Blitzmarathon verzichten - allerdings in überschaubarem Ausmaß. Die Kontrollstellen stehen vor allem an Unfallschwerpunkten und anderen neuralgischen Stellen.





•



•



•



•











Reservation et Prépaiement / Reservation and prepayment

- Les chambres sont payables d'avance, nuit par nuit.
Rooms are payable in advance, every night.
- Si vous avez réservé plusieurs jours, faites votre paiement par jour.
If you booked several days, you must confirm your payment every day.
- Comment valider une réservation? Le matin de votre nuit d'arrivée, payez à votre hôte la chambre pour la nuit à venir.
To confirm your booking, before leaving the hotel, pay your host for the room for the coming night.
- Dans le cas où vous quittez votre chambre à partir de 12 heures, vous devez payer la nuit.
If you leave your room without paying, it may be assigned to someone else from noon onwards.
- Dans le cas où vous laissez des effets personnels dans la chambre, vous les laissez à la réception.
If you left any personal items in the room, you may claim them at reception.
- Le petit-déjeuner n'est servi que dans la salle. Présentez la facture du petit-déjeuner à votre hôte au moment de la salle.
Breakfast is only in the cafeteria. Show the host your invoice for breakfast on entering the cafeteria.
- Votre animal familier est le bienvenu. Adressez-vous à la réception pour obtenir le bon traitement et l'adresse. Sa présence n'est pas souhaitée dans la cafétéria.
Pets are welcome. Help us mention this service by ensuring your pet is taken and silent. However pets are not welcome in the cafeteria during breakfast.
- Il est strictement interdit de fumer dans la chambre.
Cooking in the room is strictly forbidden.

Tarifs / rates

Valable du / Valid from 01/01/2017 au / to 31/12/2017

Price minimum / Minimum rate
39 €

Hébergement gratuit pour les enfants de moins de 12 ans partageant la chambre.
Free accommodations for children under 12 sharing the room of a parent.

Taxe de séjour (par jour et par personnes)
Tourist tax (per day and per person)

0,65 €

Taxe départementale (par jour et par personnes)
Departmental tax (per day and per person)

0,00 €

Petit-déjeuner (buffet à volonté en libre service)
Du lundi au vendredi : de 04h00 à 09h30
Samedi, dimanche et jours fériés : de 04h00 à 10h30
Breakfast (free all-you-can-eat buffet)
From Monday to Friday: from 04:00am to 9:30am
Saturday, Sunday and holidays: from 04:00am to 10:30am

6,15 €

Supplément animal
(par nuit)
Pet supplement
(per night)

6 €

Parking
(par nuit)
Parking
(per night)

0 €



RUE DE MATEL
42300 ROANNE

NIVEAU 2
CH. N° 217



N.F.S. 40.303 MAI 2010

EN CAS D'INCENDIE DANS VOTRE CHAMBRE

Si vous ne pouvez sortir de la chambre, appelez la police au 112 ou appelez le service incendie au 119.
If you cannot leave the room, call the police at 112 or call the fire service at 119.

EN CAS D'ALARME DE SÉCURITÉ

Si les alarmes de sécurité sont déclenchées, il est recommandé de rester dans la chambre et d'attendre les instructions du personnel.
If the security alarms are triggered, it is recommended to stay in the room and wait for the instructions of the staff.

IF A FIRE BREAK OUT IN YOUR ROOM

And if you cannot get it out, call the fire service at 119 and follow the signs.

IF YOU HEAR THE ALARM SIGNAL

And if the alarm is on, stay in the room, taking care to close the door and following the sign.

Do not use the lift.

If you cannot see the corridor or staircase or cannot see the sign.

Remain in your room.

Remain in your room and wait for the instructions of the staff.

Know that it is not your responsibility to leave the room and it can be verified by any means.

Know that it is not your responsibility to leave the room and it can be verified by any means.

Know that it is not your responsibility to leave the room and it can be verified by any means.



BEI BRAND IN IHREM ZIMMER

Wenn Sie das Feuer nicht bekämpfen können, rufen Sie die Polizei unter 112 oder rufen Sie den Feuerwehrdienst unter 119 an.

WEIßEN SIE DEN FEUERALARME

Wenn der Feueralarm ertönt, ist es empfehlenswert, in der Zimmertür zu bleiben und auf die Anweisungen des Personals zu warten.

EN CASO DE INCENDIO EN SU CUARTO

Si no puede salir de su cuarto, llame al servicio de bomberos al 119 y siga las señales de seguridad.

EN CASO DE AUDICION DE LA SEÑAL DE ALARMA

Si las alarmas de seguridad se activan, se recomienda permanecer en la habitación y esperar las instrucciones del personal.

No utilice el ascensor.

Si no puede ver el pasillo o la escalera o no puede ver la señal.

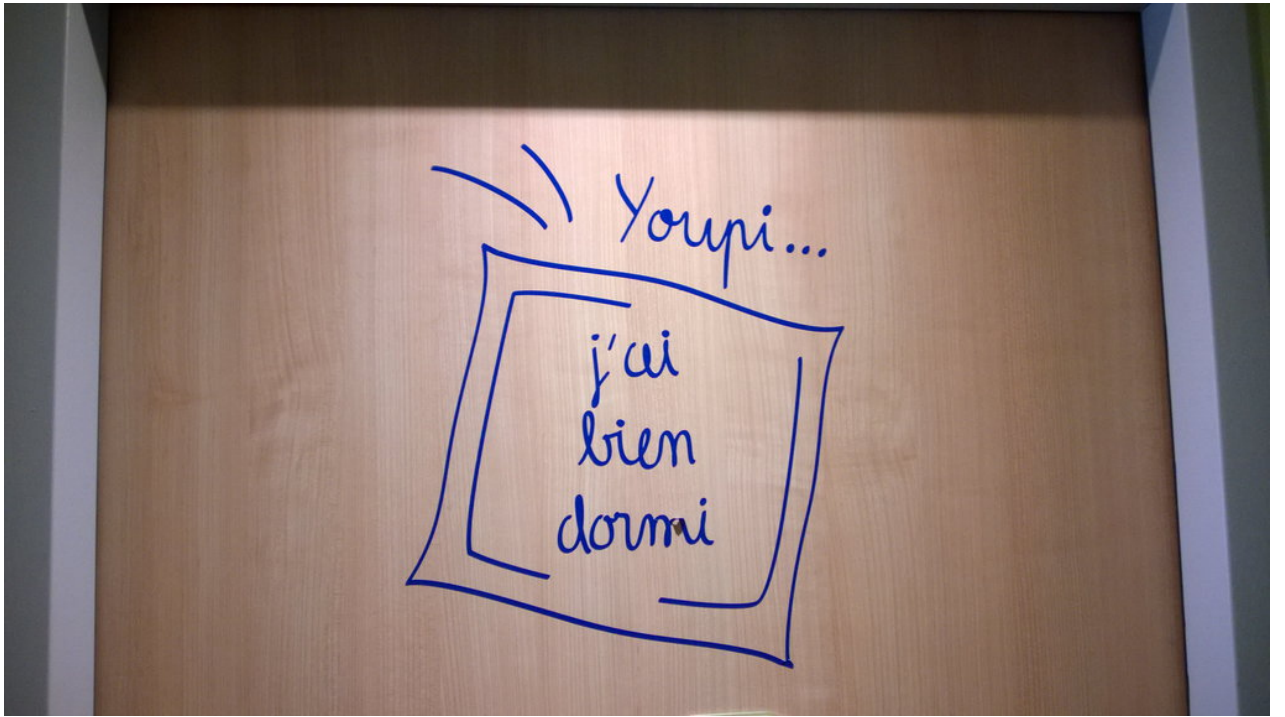
Quédese en su habitación.

Quédese en su habitación y espere las instrucciones del personal.

Sabrá que no es su responsabilidad salir de la habitación y que esto puede verificarse por cualquier medio.

Sabrá que no es su responsabilidad salir de la habitación y que esto puede verificarse por cualquier medio.

Sabrá que no es su responsabilidad salir de la habitación y que esto puede verificarse por cualquier medio.





•



•



•



•



•



•









•



•













•



- **1**
- [2](#)
- [3](#)
- [Vorwärts](#)
- [Ende](#)